



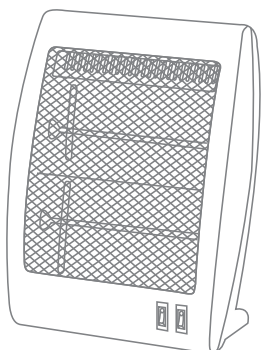
ТЕРМОМИР
тепло - это просто

тел. (495) 646-11-99 многоканал.; факс (495) 675-00-46
www.thermomir.ru; www.magtepla.ru



Руководство по эксплуатации Гарантийный талон

Обогреватель электрический
с галогенными лампами



BHH/M-09

Code-128

Перед началом эксплуатации обогревателя внимательно изучите данное руководство и храните его в доступном месте.



2	Используемые обозначения
3	Правила безопасности
4	Назначение прибора
4	Устройство и управление прибором
4	Технические характеристики
5	Общие правила
5	Правила установки
5	Транспортировка и хранение
5	Уход и техническое обслуживание
5	Устранение неисправностей
6	Комплектность
6	Утилизация
6	Дата изготовления
6	Сертификация продукции
9	Гарантийный талон

Используемые обозначения



ВНИМАНИЕ!

Требования, несоблюдение которых может привести к тяжелой травме или серьезному повреждению оборудования.



ОСТОРОЖНО!

Требования, несоблюдение которых может привести к серьезной травме или летальному исходу.

ПРИМЕЧАНИЕ:

1. В тексте данной инструкции обогреватель может иметь такие технические названия, как прибор, устройство, аппарат, электрообогреватель.
2. Если поврежден кабель питания, он должен быть заменен производителем или авторизованной

сервисной службой или другим квалифицированным специалистом во избежание серьезных травм.

3. Производитель оставляет за собой право без предварительного уведомления покупателя вносить изменения в конструкцию, комплектацию или технологию изготовления изделия с целью улучшения его свойств.
4. В тексте и цифровых обозначениях инструкции могут быть допущены опечатки.
5. Если после прочтения инструкции у Вас останутся вопросы по эксплуатации прибора, обратитесь к продавцу или в специализированный сервисный центр для получения разъяснений.
6. На изделии отсутствует этикетка, на которой указаны технические характеристики и другая полезная информация о приборе.

Правила безопасности



ВНИМАНИЕ!

- При эксплуатации обогревателя соблюдайте общие правила безопасности при использовании электроприборами.
- Прежде чем приступить к эксплуатации прибора, внимательно прочтите приведенные ниже правила.
- Убедитесь в том, что напряжение электросети соответствует указанному на этикетке обогревателя.
- Держите обогреватель вне досягаемости для детей.
- Периодически проверяйте сетевой шнур на предмет отсутствия на нем повреждений. Ни в коем случае нельзя пользоваться прибором, если на сетевом шнуре или на самом приборе заметны повреждения. В таком случае обогреватель подлежит проверке, а в случае необходимости и ремонту в квалифицированном сервисном центре*.
- Обогреватель предназначен только для использования в домашних условиях и в соответствии с настоящей Инструкцией.
- Ни в коем случае не погружайте прибор в воду или какую-либо иную жидкость. При очистке обогревателя следуйте правилам, приведенным в разделе "Очистка и уход". Попадание воды в отверстия крайне опасно для обогревателя.
- Ни в коем случае не устанавливайте прибор поблизости от источников тепла.
- Перед очисткой прибора, а также в случае его выключения на продолжительный срок отключите его от электросети. Не следует извлекать сетевую вилку из розетки электросети влажными руками.
- Ни в коем случае не пользуйтесь обогревателем вне помещений. Окружающая обстановка должна исключать попадание влаги в обогреватель.
- Ни в коем случае не пользуйтесь принадлежностями, которые не рекомендованы предприятием-изготовителем. Они могут быть опасны для пользователя и иных лиц и создают возможность поломки вентилятора.
- Ни в коем случае не перемещайте прибор, взявшись за сетевой шнур. Всегда следите за тем, чтобы сетевой шнур ни за что не цеплялся. Не оборачивайте сетевой шнур вокруг тепло-вентилятора и не сгибайте его.
- Устанавливайте обогреватель на надежной поверхности, так, чтобы он не мог упасть.
- Не ставьте обогреватель под розеткой электросети. На розетку электросети не должен попадать поток горячего воздуха из обогревателя.
- Всегда располагайте обогреватель таким образом, чтобы исключить возможность возгорания легковоспламеняющихся материалов (например, занавесок). Следите за тем, чтобы ничего не перекрывало входные и выходные воздушные потоки. Во избежание возгорания не кладите на обогреватель одежду и др. вещи.
- Запрещается пользоваться обогревателем вблизи ванны, душа, умывальника, плавательного бассейна или каких-либо еще емкостей с водой. Запрещается управлять прибором, если Вы соприкасаетесь с водой.
- При работе прибора температура его решетки может оказаться слишком высокой. Остерегайтесь соприкосновения с ней во избежание ожога.
- Запрещается пользоваться обогревателем вблизи легковоспламеняющихся или взрывоопасных материалов.
- Запрещается вставлять что-либо в решетку обогревателя.
- Не используйте прибор не по его прямому назначению (сушка одежды и т.п.).
- Не пытайтесь самостоятельно отремонтировать прибор. Обратитесь к квалифицированному специалисту.

* Квалифицированный сервисный центр: отдел гарантийного ремонта предприятия-изготовителя либо предприятия-поставщика, или квалифицированного специалиста, аттестованного и уполномоченного для выполнения ремонтных работ с соблюдением всех мер безопасности.

Назначение прибора



ВНИМАНИЕ!

- Перед вводом изделия в эксплуатацию настоятельно рекомендуем ознакомиться с настоящим Руководством.

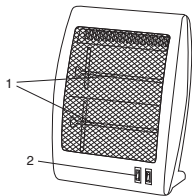
Обогреватель предназначен для обогрева небольших помещений 5-15 м². Его применение особенно удобно в местах, где нет иных источников тепла, кроме электричества (например, торговые павильоны, мастерские и т.п.).



ВНИМАНИЕ!

Не оставляйте электроприбор без присмотра.

Устройство и управление прибором



- 1 – Галогенные лампы.
2 – Кнопки включения/выключения прибора (половинная и полная мощность).

Рис. 1

Обогреватель идеально подходит для дополнительного обогрева помещений.

Управление прибором осуществляется при помощи блока управления, который включает в себя две кнопки переключения режимов работы (половинная и полная мощность).

Для включения прибора на половинную мощность приведите одну из кнопок в положение «ON». Для включения на полную мощность приведите обе кнопки в положение «ON». Для

выключения обогревателя необходимо обе кнопки привести в положение «OFF».

Функция защиты от перегрева

Прибор оборудован автоматическим выключателем, который активируется при достижении верхнего предела температуры. Обогреватель выключается автоматически в случае перегрева.

Защита от опрокидывания

Прибор оснащен датчиком защиты от опрокидывания. При падении обогреватель отключается. Чтобы конвектор возобновил работу, верните прибор в вертикальное положение.



ВНИМАНИЕ!

Частое срабатывание термopедохранителя не является нормальным режимом работы. В случае повторного срабатывания термopедохранителя необходимо отключить прибор от сети, выяснить и устранить причины, вызвавшие его отключение.

Технические характеристики

Напряжение питания	220 В-50 Гц
Мощность обогрева	450/900 Вт
Номинальная мощность	0,45/0,9 кВт
Номинальный ток	4,0 А
Класс электробезопасности	I класс
Влагозащитное исполнение	IP20
Размеры прибора (ШxВxГ)	305x370x136 мм
Размеры в упаковке (ШxВxГ)	307x375x140 мм
Вес нетто	1,1 кг
Вес брутто	1,4 кг

Общие правила

При эксплуатации прибора соблюдайте требования безопасности, изложенные в настоящем руководстве.

При первом включении обогревателя возможно появление легкого постороннего запаха. Это свидетельствует о том, что на приборе остались капли заводского масла, которые быстро испарятся и больше не появятся. В случае появления такого запаха, пожалуйста, проветрите помещение. Запах исчезает очень быстро.

ПРИМЕЧАНИЕ:

Для исключения неприятного жженого запаха рекомендуется содержать обогреватель в чистоте, не допуская скапливания пыли.

Правила установки

Обогреватель следует устанавливать не ближе 50 см от стен или других предметов. Направление воздушного потока должно обеспечивать оптимальное распределение тепла в помещении. Не следует устанавливать тепловентилятор в углах, под потолком.

Транспортировка и хранение

- Обогреватель в упаковке изготовителя может транспортироваться всеми видами крытого транспорта с исключением ударов и перемещений внутри транспортного средства.
- Прибор должен храниться в упаковке изготовителя в отапливаемом, вентилируемом помещении при температуре от +5°C до +40°C и среднемесячной относительной влажности 65% (при +25°C).



ВНИМАНИЕ!

После транспортирования при отрицательных температурах необходимо выдерживать

обогреватель в помещении, где предполагается его эксплуатация, без включения в сеть не менее 2-х часов.

Уход и техническое обслуживание

- Прежде чем приступить к очистке обогревателя, убедитесь в том, что он отключен от электросети и полностью остыл.
- Во избежание поражения электротоком не очищайте обогреватель с помощью воды и не погружайте его в воду.
- Корпус прибора можно протереть слегка увлажненной безворсовой тканью.
- Для чистки отражающих экранов, решетки и нагревательных элементов используйте разбавленные нейтральные чистящие средства.
- Храните обогреватель в оригинальной упаковке.

Устранение неисправностей

При устранении неисправностей соблюдайте меры безопасности, изложенные в настоящем руководстве.

Если тепловентилятор не включается

Возможные причины:

- Возможно отсутствие напряжения в электросети. Проверить наличие напряжения в электросети.
- Обрыв кабеля питания. Проверить целостность кабеля питания, при необходимости неисправный кабель заменить.
- Неисправен переключатель. Проверить срабатывание переключателя, при необходимости неисправный переключатель заменить.



ВНИМАНИЕ!

Не пытайтесь самостоятельно отремонтировать прибор. Обратитесь к квалифицированному специалисту.

ПРИМЕЧАНИЕ:

Для устранения неисправностей, связанных с заменой комплектующих изделий и обрывом цепи, обращайтесь в специализированные ремонтные мастерские.

Комплектность

В комплект поставки входят: обогреватель, руководство по эксплуатации с гарантийным талоном и упаковка.

Утилизация

По истечении срока службы прибор должен быть утилизирован в соответствии с нормами, правилами и способами, действующими в месте утилизации.

Дата изготовления

Дата изготовления указана на приборе.

Сертификация продукции**Товар сертифицирован на территории России органом по сертификации:**

РОСС RU.0001.11МЛ19 ОС ПРОДУКЦИИ
ООО «Калужский центр сертификации и маркетинга»

Юридический адрес: 248009, г. Калуга,
Грабцевское ш., д. 73;

Почтовый адрес: 115088, РФ, г.Москва,
ул.Шарикоподшипниковская, д.4;

Тел.: (495) 675-81-47,
e-mail: kcsm-kaluga@inbox.ru

Товар соответствует требованиям нормативных документов:

ГОСТ Р 52161.2.30-2007,
ГОСТ Р 51318.14.1-2006 (разд. 4)
ГОСТ Р 51318.14.2-2006 (разд.5,7),

ГОСТ Р 51317.3.2-2006 (разд.6,7),
ГОСТ Р 51317.3.3-2008

Номер сертификата:

РОСС CN.МЛ19.В01249

Срок действия: с 16.06.2011 г. по 15.06.2012 г.
(Сертификат обновляется ежегодно. При отсутствии копии нового сертификата в коробке, спрашивайте копию у продавца)

Изготовитель:

Фирма "BALLU INDUSTRIAL GROUP"
Ballu Industrial Group, Suite 18B, 148 Connaught
Road Central, Hong Kong, Китай

Произведено:

NINGBO CITY GENGXIN APPLIANCE INDUSTRY
CO.,LTD.
Xinpu Town, Cixi, Zhejiang, 315322, China, Китай.

Импортер:

ООО "Ай.Эр.Эм.Си.", 119049, г. Москва,
Ленинский проспект, д. 6, стр. 7, каб. 14

